

NOTARY PUBLIC 公證人
Gordon W. Cumyow
511 Main St.
遺囑及辦理各種文件
代理買賣業買賣
樓宇地產行二樓舖面夾
片打街由正門入可矣
電話 MU.1-6513

明達
承接木工油漆
專做時代化美術傢俱油漆
無任歡迎
夜 MU.1-7753

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
Phone MU.4-1028
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

水貨	青皮燕	沙田柚
紅李仔	板手仔	
鮮蓮藕	靚馬蹄	
咸魚	三牙或	白片
吊白	吊大或	吊花同
大紅魚	黃花同	
海味	海參翅花膠	
魚肚片	魚翅片	
蝦米	墨魚	

何雅慈
油漆裱紙
承接裝修
泥水工程
及裱花紙
油漆光面
一律歡迎
MU.1-0004

明伯關
東街打片號三〇一
電話 MU.3-1724
住宅 TR.4-3788

MISS ALLENA CHONG
Insurance Agent
426 Main St.
門牌四二六號
電話 MU.4-3526

將王蓮保險
事務所
代理人壽保
險汽車意外
火燭燕梳等
僑胞如有委
託竭誠辦理
服務週到

廣東麵粉廠
NIFTY NOODLES LTD.
1355 Parker Street
Vancouver, B.C. AL.5-3221

粗細炸麵
全蛋干麵
淨干麵
銀絲炒麵
零沽發行 歡迎索辦

少林英雄方世玉
第二回
物然怒曰：「原來武當弟子，在五羊城作惡橫行如斯。我輩少林，留在五羊城，看看那班武當弟子，如何橫行。」方世玉聞師父師弟助自己，不禁大喜。

但斯時月微尼姑，聞花雲仙說被僧所污，觸起自己一牛清白。竟然不幸又被白龍污辱，心中一陣痛恨。悲憤不已。禁不住眼中滴出淚來。垂首不發一言。方世玉驚曰：「師姐何要悲憤。今日得師父相助，實是我等之幸也。」月微尼姑不便說出自已遭了白龍之污辱。聞方世玉如此說，登時淚水滾滾。強笑曰：「得師父相助，實是幸極。白龍龍兒，貧尼說過，誓將其手刃也。」一清和尚忙曰：「月微師姐，何用憤怒。今日我等離去，說不定明日又即時尋仇而來。我等仍要防備。」

一清和尚點點頭曰：「一清大師之言有理。待明日再行打探這班武當小子如何。若真敢再尋仇，哈哈。納久未用過拳腳耐矣。想不到又要玩此把戲也。」一清和尚方世玉胡惠乾等隨着師父，來到三更過後，月微尼姑命月空等，打掃了後園一間靜室。款待師父和休息。師父和尚商量，足足飲了數斤地酒。才面紅耳赤酒意。由方世玉扶着，轉過後房休息而去。

不料到將近五更時候。方世玉酒醒，走出後園小解。經過師父和尚房中。偶一見，見床上真無師父和尚踪影。方世玉不禁大吃一驚。恐師父和尚因酒醉亂走。急急四處找尋。突然見頭頂上。飛快掠過一條人影。方世玉更是大吃一驚。方世玉斯時。因身上未携有武器。未敢追趕。急急奔回。推醒胡惠乾。又告知一清和尚法龍等衆人知曉。各人聞言。亦大吃一驚。忙去取取武器在手。奔出園中四處搜索。又未見有何動靜。胡惠乾急曰：「一清大師及何去。誰遇此名和尚。真是瘋瘋顛顛耶。」乘酒醉亂跑也。」一清和尚急曰：「惠乾你休得亂說。昨晚得師父此行。定然必往打探白龍等而去也。」

司公華強
KENWARD CO.
431 Columbia Ave. Vancouver, B.C.
四三一號哥林比亞街 電話 MU.4-8823

經售及修理名
廠傳真機，收
音機及各種電
器，承接大小
電力工程，服
務妥當，價格
克己，保證滿
意。

各種紙料平沽
本店常有各種紙料發行及學校文房用品
發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙料公司總發

96
在你歡喜的福食
店每日均有生鮮
的供應
振那露麵包有限公司
雲頓街斯威利打利路

周愛權
驗眼配鏡專家
精製各種時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU.5-5938

社旅亞東
TUNG AH ROOMS
101 E. PENDER ST.
Vancouver 4, B.C. 電話 MU.1-5086

本社設華區
位居適中 房間空氣
床褥潔淨 暖氣熱水
時常充足 各界僑胞
來往住宿 長住暫居
飛機船車 上落週安
服務代辦 如蒙垂委
竭誠歡迎

女中醫 黎達民
上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅十字會醫院上海分院醫師
前任南京貧民診療所主任
前任澳門同善堂醫務主任
寓哥倫比亞街四四號東方旅館一〇一號
歡迎函詢通問病並代寄藥劑 COD
電話 MU.1-1078

Lux Theatre 院戲斯樂
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
「映映時時事片」

Milk Loaf
衛生開胃
牛奶麵包
新鮮美味

記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
PHONE MU. 5-9743

雙托
金清芳水仙花
MU. 5-9743

房藥大維
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU.4-8634

專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒器材
文房用具
書籍雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

KING KONG SIK
髮88光司公
電話 MU.3-4929

專辦大宗
中國絲綢男女衣
裝鞋帽及水盆名
貴傢俱傢具蘇杭
雜貨應有盡有目
錄印便函索即奉

惠謙氏
上海中國醫學院畢業考試院檢
合格中醫曾任廣東國醫分館理事
曾高亞力山大街四二二號
電話 MU.4-9657

館相影鰲伯
Yorkman Studio
617 Main St. MU.1-4578
Vancouver, B.C.

本館影家庭相
結婚相護照相
與契據文件等
常備新娘伴娘
禮服

社旅亞新
HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MU.5-9064

新張旅館 華區適中
出入便利 房舍通爽
沐浴清潔 房舍通爽
日夜供應 暖氣熱水
浴室供應 招呼週到
備有光顧 格外歡迎
司理 張法明 啓

店旅大活所喜
HAZELWOOD HOTEL
344 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.
電話 MU.3-9552

本大飯店 位近華區
客士定東 三四四號
來往便利 招呼週到
時代房舍 沐浴清潔
暖氣熱水 日夜供應
有升降機 上落週便
長任暫居 價銀相宜
司理 朱旺 啓

廣德隆聯活有限公司
LINWOOD & K. D. L. CO. LTD.
106 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
電話 MU.1-7825

夏天良伴的
「人造絲」
短袖開襟
內衫登市
每件一元九角五
專營
祖國顧絲
絲髮衣裳
牀褥傢私
接造工衣

GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL
GEORGE MARTIN MANAGER
1235 EAST HASTINGS ST., AL.5-7811
VANCOUVER, B.C.

固蘭喜魂
殯儀館
服務週到
禮堂寬闊
大停車場
專車接送
不另收費
如需接洽請賜電話
司理人任治馬丁
喜士定東街壹叁五號

司公隆永
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C.
MU.1-1734

沙井蠔殼 九龍吊片
鮮紅蝦米 金錢九仔
銀針翅餅 大堆魚翅
沖厚花膠 開邊蟾膠
生晒蠔豉 賀年齋料
艇大章魚 海參燕窩
頂大生猛「金錢龜」登市

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU.4-1377

新舖三間連同大土庫座落繁盛
商區每月入息五百元餘各舖俱
已賃出並有批約賃客皆生意平
穩故入息可有把握全價只售四
萬六千元可充銀期有意投資請
蒞臨垂問林昌或雷澤勳定必詳
盡答覆

△附設黃業樓字接洽
△本處常有屋宇商店及工商業出賣廉價電器

吳國華辦事處啓

行發貨雜生萬廣
KWONG MAN SANG
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B.C.

本號聘請名師巧製
明爐脆皮火肉
脆皮火鴨
燒大肥鵝
燒靚排骨
鹹味豬頭
鹹味豬肚
滷味油雞
一頂瓜瓜油雞

行器電錫開馬
HOY'S ELECTRIC
456 Main St., Vancouver 4, B.C.
Tel: MU.1-1813

★幸運公司出品
每張四元

風流天子
新馬仔
崔妙芝合唱

六月初三寶誕香——芳艷芬主唱

寶蝶窈——芳艷芬主唱

金星美聲 南聲 長壽 唱片公司專制名曲大碟

專售及修理各種家庭電器及名廠收音機及傳真機
程工爐煨水熱氣煤火電爐各裝工機